

РУСКИ НОВИНИ

ЗА РУСИНОХ У КРАЉОВИНИ ЈУГОСЛАВИЈИ

Најважнији висти.

Немци рахују,

же неодуга вибокије у Москви буну проци диктатора Стаљина, а мец призде у Русији таке национална влада, як до е терап Гитлерова влада у Немецкеј. Буцу проци Стаљина давигне главни командант большевицкеј армији маршал Ворошилов. Теди ше Русија помири зос Немецку, да ма шлебодни руци ва борбу зос Јапонецку на востоку. Так о тим пишу англијски новини.

У Еспањи

война стої на мертвей точки. Борби ше подза кирвави, але ани една анд друга страна нема векиши услихи. Едини резултат тот, же ше крен прелїна, троша ше силни милиони на муизици, народ нема мира, а конца войни не видно.

Драгогня рошње

у цалим шесце у авјан зос повишену цену асмелдїлских продуктах. На приклад у Польскеј фабрици виробн скочели у цели за 30%. Жито у Польскеј 320 Дина. метер. И у нас дугинска роба у остатниџ часу драгина. Пишу, же фабрика роба постала дракша и прего, бо нет досц материялу за фабрику, понеже шишко иде на фабрицици возного материялу. Так на приклад цепа цанеру уж трецирава того току пошла горе прето, бо нет целулози, котра потребна за виробелн цанеру. А нет целулози прето, бо ю держаки купую за виробївание бокбох и експлозиоох вообще.

12.000 жертви

у людзох мала лям у остатниџ днїох большевицка армија у Еспањи. Од того числа 3.000 вошхох були забити, а 7.000 ранату и страдени. И якн хасен од тих жертвоох? Цо ма од того еспањски народ? Пусти, роввалџки валаши, плач и нарикане гдовоцох и широтох...

У Белгији

були в надзелю анберанки народних посланикох у главни варош. Брислу. На едней страни кандидоваа ше предс. шлади Ван Зеланд, а на другей страни вожд белгийских фашистох (котри ше волаш „рекенети“) Леоп Дегрел. Ван Зеланд над владал, бо досгав 3/4 шидних гласох. То велики удар на белгийских фашистох и за Дегрела, котри ше јавно хвалї, же у кратким часу владаа зос Белгию так, як Гитлер у Немецку.

Не так треба.

У повних часох видџме у велик наших просвїтних дружтвох, же вели члени забуваю и не дабаю за трил својого дружтва. Руске Наводне Просвїтне Дружтво и Читалниџ ма цель, же у нас прам иучовениа у рижних наукох, розвиви љубов ту своји народности и шири. Але то велик нашам членом аки не а разуме. Не велик ест и таких, хтори су проци того, хтори не дабаю ани за киру, ани за царовеси, ала, ю виде суу звани и авторн. Таки члени вьеду мац иїки обовязки, абе вед ше их прижу, вел патра за дружтво члороа. Висе ше трожа накеди ам ше дасо драгари и оцонна ше их, да ше пристойно у дружтве владаю. Суу да ше их вше мождї. То особено видџме, вед ше учи предстака и пливани. Таки члени су способн, да у-осадуај час охаба и погуби цалу ствар и радуо ше, же зроби дружтво чолу коралау и материялу.

Талих, на ждан, велика маме велио и меди старшима, а особено меди младшима. Вони својо жиби уочио цо дружтво и патра, да исте инхасую за пропаганду вонких владравих и дружтво процивних идеяох. Вони знаю осудовац и свою интелигенцију и крича, же нацо нам интелигенција? Ми можемо и през них. Од них и так иїки хасен не маме. Гоч им интелигенција дружтво и основала настоя да ю з дружтва вижемо, же би могли легчеше кончи свою алу роботу.

Овагнїме и други жиби дружтва, окреме одбору. Як по правилох одредено, одбор дружтва или ше знава вџбара. У дотерашнїх одборох були людзе (и интелигенци), хтори маю заслуги за дружтво. Преходџа нови одбор и треба да вџстави их роботу. Но грађи ше, же велик одбори уместо да признаю заслуги скорейших одборох, вони вишек услах дружтва привисую себе и осудую роботу скорейших одборох, гоч ани сами иїк ведеј на аробели. (Служај у едних новим српским аладе). Та дабоме, же мушк увредџиц вџадого чесного члороа и буваело работниџ. Прето настани невотребни гаїви и вџади у дружтве. Забуваю тотн, же и сами таке можу дожиц од слџауюцего одбору.

Наша младеж,

Наша младеж лепше и дџави, гочел вџшавџа, приходџа често до Просвїти лџм прето, бо немаю веларамн дас ше сходџи. Бо терап арачки уш престанк, а на шоре ште жилао. Вони просвїтани лџм замџеноу а правнаме, прето ше ту гач и вџадаю ик и на арачкох. З такима чежко рабнн, бо вони аре роботу ту аїк не приши, ала велики аре дашани, а дџави аре лебџиоко.

То знача, же наша младеж киде вџма просвїтней сициозности. Им вше лџм ад фрактн, парабџих и вџшавџа. У том им давед, ала при-

клад дасо и старши, на вџшавџа дџави направя зос чесного и возвишеного дому просвїти арачки, каричу и пошнгу. Тому вџшавџа вџшавџа дџави вџшавџа одбор, котри и сам дакеди таке зроби; прџдаде грађини у своји вџшавџа, оскарџи лџм и вџшавџа цџле дружтво.

На приклад по ше грађино тих дџвох у едним нашим српским аладе. По арижамн еднџи сџадџке цџлого спорт клубу, як доакевџаке, дружтво трџвало вџшавџа у дружтвеннх вџшавџах, котре тервало до пред рџчо. Устџх того вџшавџа буа таке: дружтво ше по-опивало, а дотим вџшавџа вџшавџа вџшавџа вџшавџа. Ютре дџавн лџдџе ше патала едџаке ше цалу лџм цџло таке арижамн.

Нџшавџа вџшавџа вџшавџа, аки и вџшавџа други. Астерџиме ше да их вџшавџа як бувае...

Кџд так дџавн настани, буваеме осудџени на лџм од својого народа, ала и од другиџ народох, хтори зос есперџо буа патрици на индџих нас. Прето чувајиме чеши својого просвїтного Дружтва, бо воно е наша народна легитимација. Робме лџм того цо нас поаџи-гук у очох другиџ народох. Кажедџе само дџво и слово ани буае предумџно. Лџм добри дџла краџа од нас чесних людзох. Знаме, же од чловека не добре вџшо, не добра му ани свџра. А кџд вам ани слово и робота не добра, вџд аме горџи од чџварох. Наши едџво, наша робота и наш живот е наша власна легитимација. Краснџоку слоу, работи и живџоту учи нас нашо просвїтна дружтва. Прето приходџме до тих дружтвох зос дџџку да вџшавџа џого благовати. Просвїтне дружтво вше нас таки ту себе приџе и послушн нам за вџшавџа одџичиво, за адуку, за вџшавџа и не алу забаву, а шишко на чеши нашому народу а шири а нам сџамн на хасен.

О-ф Т-а.

Јак постали кооперативи и јаки њих циљ.

Задружна идеја пришла на повоц социјално слабишн, да на мирни способ и зос арижну роботу рџши вџшавџа на материялног живота.

Ала алававо у џим ше состої задружџице? Постаџа тот вџшавџа прето, бо вџшавџа ше криво цџла сџџџа цџку. Задружџицево не исте зос задружџице, буаи вџшавџа гоч вџшавџа (потрошавџа, кредити, арижавџа и др.). То су лџм задружџи установн. На шиме алабу, же задружџицево ти идеја, котра значи нова систем дружтвенного живџота а отладу на арижавџа одџице кџдџи лџдџице.

Задружни рух нема лџм циљ вџшавџа вџшавџа, не вџше сџџа за џим, да отува вџшавџа интереси и осџтура материялни интереси

шевської „Леки“, дал позабивати тисячі невинуватих людей, бул обичий сиревонкош, котри накрадул державни пенези на 800 000 долари. Кед по нього пришоу полицийни вятю, да го одведе до цемніни, Ягода од страху замлел.

Бито бугерош. У Галичнин од якогаш часу бара почали агитовац бугерски агенти за їх секту. Тоти агенти мю добру плацу у амержанских доларах. У наладе Ремезовци зрез Золочив тоти бугерска агитация, поддом так досадзела, же людае нападти на хвилу бугерских агентош, повбивали облаки и давери, а самих агентош побиди. Виновата у тим польска держава, же допуцела тим агентом, да зводуют людаох на криви и фалшиви драги.

На добре у Чехословацкей. Чехословацка як знаме стої у союзу з большевиками. Наслідок того приятельства на терас дам тот, же ше у Чехословацкей нагло ширя безбожство и погубеност. Терас уж ест у чехословацких школах 100.000 дзеци без ніякей вири. Яка будучност народу котри ма таку младеж?

Буду два Палестини. Англич на може висц на край зос Арабами у Палестини, котри ше незрестано буня проци Жидох. Жиди би сцели од Палестини направит свою жидовску державу, але вскинула жительства Палестини су Араби, и вясну арі чуц о тим да жиди над німа владю. Терас Англич надумала подзедит Палестину на два часци: Сдну Жидовску, а другу Арабску, а обидва би остали под верхонку власцу (под таторством) Англич. Випатра же зос таким риненьом не буду задовольни ані Жиди ані Араби.

Индия ше бунї. У Индиї, котра є под англійску власцу, вибухли у велих крайох киривий буня проци англійских власцох. У тих бунюх погинуло вельо англійских офицеров и волякох. Индия ма 300 миллиони жителюх, а нема шкесоби. А индийски народ культурни, дам бара поципанн и незложни.

За наложку у Парижу вельки ше ценож траши. Француан сцу указац своєю богатство и техничке амантани. И други народи туж беру учасц на той изложби. Немецка фирма Цайс абудовала вельку хижу, котрой повала округла як цо вам випатри небо. До ней воставели 119 рефлектори, котри буду руцац на тоту повалу шветло, котре будзе прикаловац путавана гвиздох по небо. За кратки час годзен видзип там путоване гвиздох цо их ми видземе, вец гевтих по их видза людае во сиверу нашей земји, на гаш гевтих, цо ше видза на южней страни нашей земји. Хижка з такима справамн вола ше планетарий Такого великого планетарий ише на швецє не було абудовано.

16.000 километри прелетели за 94 годзини двоже япански авиатячаре зрешлого тяжив. Далеци зос Япану до Египетскей.



Др. Милан Срипич, бывши прелеснитель влади, умар у Београду а 13 марта є поховани з велькими почасками.

Найславнойши ковацки хор, цо то водзя диригент Жарош, пришоу до Београду. Шкива руски и украини шпиванки, котрим риває славу по цалим швецє. До терас дал 3.000 концерти по великих варошах у швецє.

П. Исмет Ниени, председатель турскей влади, тих дньох бул у Београду. То є добри знак о односу нашей держави и Турскей.

Низоземска купувє 500 вагови муни у нашей держави. Од 1925 р. велі млїнаре по-преставали млєц. Пре тоту торговню руши ше наш робота у млїнох.

Фирма цо ше вола „Та-га“ ма дугия у Београду, котри предава шведляки еспал по бара тунай цени. Други ше торговци бунали проци тей фирми, але вона робя. Отворела вона дугия (фхлима) и у Загребу але го вароски управа фирмиє запарла.

Статистика. По рочней статистики за 1934/35 рок число жителюх у нашей держави було теж 13,934,083. Прирост у тим року бул 206.000 душ.

Ридка цюва у природи. Єден ловар тих дньох у Боки Которскей владел до железней справы лішку за ногу. Тоту лішку обачел вельки пред. Зягнул к однес лішку ведно зос желваом на гору. Ловар мерковад дзе як шедє и пошол за цїм. Не мало ше замудовал, кел там нашкол орла з откушину главу и железно з лішкову ногу. Лішка одкушела врасви главу, а вец себе ногу и сцекла.

Б у р з а

Жито 185—190 д.; Кукурица бачка и сримска 93—96 д.; Яред бачка и сримска 123—137 д.; Овес 102—105 д.; Мука 00 255—265 д.; Мука ч. 2 235—245 д.; Мука ч. 6 185—195 д.; Кромшїлї 100—105 д.; Пасула 260—265 дин.; Отруба 85—90 д.

Конопна бурва. Пре нову дозволу о вивозу конопн до Немецкей цени не єї дзвигла. Земледїлска конова I-а 6—650 динари; Земледїлска конова II-а 5-25—575 динари; Клозе 3-25—3-75 дин.; Немочена тарга конопна 5-50—5-75 дин. — У неси час Немци аонукує висцу цени за конопу од беранскей цени.

ВЕСЕЛИ КУЦИК.

Як мож длуєство отглашїци
Андич нашол пейц динари на драже. Пошол гу валаскому послужителюви и гвари му:
— Дзешєц динари сом ци длужен, ту маш пейц а ише ци принашем пейц.
Послужитель пошол гу полицайови и так му гугори:
— Длужен сом ци дзешєц динари, терас ци дам пейц, а вец сом ише длужен пейц.
Полицай подзековал и пошол гу писарови, та му гвари:
— Длужен сом вам дзешєц динари, ту маце пейц, а гевти пейц ише принашем.
Писар подзековал и пошол гу панови новтарушови и так му претварел:
— Дзешєц динари сом вам длужен, лавє ту маце пейц динари, а и други пейц ише вам принашем.
П. новтаруш подзековал и пошол до председїлка, та му гвари:
— П. председїк дзешєц динари сом вам длужен, ту маце пейц, а пейц вам ише принашем.
Председїк подзековал и пошол гу Андичови и гвари му: Янку, ту маш пейц динари, а позїйше ише пейц доставам.
— Андич подзековал и однес пейц динари послужителюви, та му гвари:
— По терас зме уж квит.
Послужитель однес пейц динари полицайови, а тот писарови, а гевтор новтарушови,

новтаруш председїкови, а председїк завелал Андича та му гвари: „По Янку, ту маш зме обещани пейц динари“.

Так достал Янко казад своєю пейц динари и шкєк длужїци були виплацєни и задовольни.

Хори кандур.

Ганца ше бара розживала,
Кел ше „шца“ респорела,
Та и брата поволала
И так му ше жаловала:
„Гибай мили мой брацїку;
Помож тому кандурику.
Ти го будзеш доплатолац,
А я вирєо вислуговад.“
Брацїк пришоу та мудрує;
Кандурика преспатрує.
Хибї на цїм я находзи,
А хорота не преходзи.
Дохторске му малє знає;
Даремне му арспатрує.
Але я би навод „лка
За хорого кандурика.
До му даю шольку клєк;
Давно сом им шойм гварєл;
Дораз би им их кандурик
Од хороти тай изцравєл.
Преложєл: Я. Феїса.

Плацели претплату.

РУСКИ КЕРЕСТУР. По 60 дин.: Панкович Осиф, Дзунї Дюра, Будиски Штефан, Шанта Маря качмарка, Рамач Михал 518. Далєй: Берек Яким 30 д., Галчански Осиф 30 д., Бодвай Естен 30 д., Борота Бранко, новтаруш, нови претпл. 30 д.
Рижки места: Варга Дихал, Бачиниц 50 д.; Свєч Янко, Бачиниц 50 д.; Кирда Янко Пишкорєвци 50 д.; Колєсар Петро подновтаруш Филипово 50 д.; Максим Киш, Липовєц 15 д.; Вяняй Митро Н. Сац 60 д.; Руски Народна Читальня, Беркасєв 60 д.; Гадай Михал Ковин 60 д.; Мланар Наталиа, Америка 49 д.; Дюрков Табор, Н. Врбас 120 д.

ПРЕДПЛАТУ на „РУСКИ НОВИНИ“ треба посїлац апе чехом Руского Народного Присвїтного Дружства число 53.133.

Претплацуйце „Р. Новини“!

Тарговци и майстрове глашце у Р. Новинох свой есиан пред Вельку Ноцу!

Земледїлци глашце и ви своєю потреби у новинох!

Мили оглашкн коштаю 7- дин. Треба их придац Редакторуви ише дайдалїй до стреди вєчара.

Купуйце нову руску кнїжку! „ПРАДЉОВСКА ВИРА“ у шветлу историї. Написал Преосв. Владика Димитрий.

У ней описано, яку вару пришли како вредит кел ше покрєстєвал, яка зира наша вєлика и доказано, як вигана шкєкн тоти, котри би есє сцєли сирєзєса и направил издальїиєами старей ланєй грекокат. вири. — Цєна дам два динари, а мож и достац у Керестуре на варошї, у Друкарїи, у Читальнї и на канцєлї нашей варошї.

Оглашуйце у „Р. Новинох“!

„Руски Новини“ валає сваке суботе. Предплатя на годовну 60 дин.

За редакцїю оцїновєло: Михайло Фирак. Вєдєлєц: РНПД-о у Р. Керестуре.

Адреса: „Руски Новини“ Р. Керестур. Друкує: Друкарїя Просвїти у Р. Керестуре